

श्रीः
श्रीमते रामानुजाय नमः
श्रीमते निगमास्तमहादेशिकाय नमः
श्रीसीतालम्बणभरतशङ्करहनुमत्समेत श्रीरामचन्द्र परब्रह्मणे नमः

श्रीमद्रामायणे बाल्मीकीये आदिकार्ये अयोध्याकाण्डे

॥ चतुःषष्टितमः सर्गः ॥

This document has been prepared by

Sunder Kidāmbi

with the blessings of

श्री रङ्गरामानुज महादेशिकन्

His Holiness śrīmad āṇḍavan śrīraṅgam

শ্রীঃ
শ্রীমতে রামানুজায় নমঃ
শ্রীমতে নিগমান্তমহাদেশিকায নমঃ
শ্রীসীতালক্ষ্মণভরতশক্রঘ্নহনুমৎসমেত শ্রীরামচন্দ্র পরব্রহ্মণে নমঃ

॥ চতুঃষষ্টিতমঃ সর্গঃ ॥

রাজ্ঞা স্বকৃতেন মুনিকুমাররধেন তদীযপিত্রোরিলাপস্য
তৎপ্রদত্তশাপস্য চ প্রসঙ্গং শ্রারযিৎরা কৌসল্যাযাঃ পাস্শের্ রোদং
রোদং নিশীথে স্বপ্রাণানাং পরিত্যাগঃ

রধমপ্রতিরূপং তু মহর্ষেস্তস্য রাঘরঃ।
বিলপনের ধর্মাৎমা কৌসল্যামিদমব্রবীৎ ॥ 2.64.1 ॥

তদজ্ঞানান্মহৎপাপং কৃৎরা সঙ্কুলিতেন্দ্রিযঃ।
একস্ত্ৰচিত্তযং বুদ্ধ্যা কথং নু সুকৃতং ভরেৎ ॥ 2.64.2 ॥

ততস্তং ঘটমাদায পূর্ণং পরমরারিণা।
আশ্রমং তমহং প্রাপ্য যথাখ্যাতপথং গতঃ ॥ 2.64.3 ॥

তত্রাহং দুর্বলারক্ষৌ বৃদ্ধারপরিণাযকৌ।
অপশ্যং তস্য পিতরৌ লুনপক্ষারির দ্বিজৌ ॥ 2.64.4 ॥

তন্নিমিত্তাভিরাসীনৌ কথাভিরপরিশ্রমৌ।
তামাশাং মৎকৃতে হীনাবুপাসীনারনাথরৎ ॥ 2.64.5 ॥

শোকোপহতচিত্তশ্চ ভযসন্ত্রস্তচেতনঃ।
তচ্চাশ্রমপদং গৎরা ভূযঃ শোকমহং গতঃ ॥ 2.64.6 ॥

পদশব্দং তু মে ঋৎরা মুনির্রাক্যমভাষত।
কিং চিরাযসি মে পুত্র পানীযং ক্ষিপ্রমানয ॥ 2.64.7 ॥

যন্নিমিত্তমিদং তাত সলিলে ক্রীড়িতং ৎরযা।
উৎকণ্ঠিতা তে মাতেযং প্ররিশ ক্ষিপ্রমাশ্রমম্ ॥ 2.64.8 ॥

যদ্ ব্যলীকং কৃতং পুত্র মাত্ৰা তে যদি রা মযা।
ন তন্মনসি কর্তব্যং ৎরযা তাত তপস্বিনা ॥ 2.64.9 ॥

ৎরং গতিস্তুগতীনাং চ চক্ষুস্তুং হীনচক্ষুষাম্।
সমাসক্তাস্তুযি প্রাণাঃ কথং ৎরং নাভিভাষসে ॥ 2.64.10 ॥

মুনিমর্যক্তযা রাচা তমহং সজ্জমানযা।
হীনর্যঞ্জনযা প্রেক্ষ্য ভীতচিত্ত ইরাক্রুরম্ ॥ 2.64.11 ॥

মনসঃ কর্ম চেষ্টাভিরভিসংস্তুভ্য রাখ্বলম্।
আচচক্ষে ৎরহং তস্মৈ পুত্রর্যসনজং ভযম্ ॥ 2.64.12 ॥

ক্ষত্রিয়োহহং দশরথো নাহং পুত্রো মহাত্মনঃ।
সজ্জনারমতং দুঃখমিদং প্রাপ্তং স্বকর্মজম্ ॥ 2.64.13 ॥

ভগরংশচাপহস্তোহহং সরযুতীরমাগতঃ।
জিঘাংসুঃ শ্রাপদং কিঞ্চিন্নিপানে রাগতং গজম্ ॥ 2.64.14 ॥

ততঃ শ্রুতো মযা শব্দো জলে কুম্ভস্য পূর্যতঃ।
দ্বিপোহযমিতি মৎরাহং বাণেনাভিহতো মযা ॥ 2.64.15 ॥

গৎরা তস্যাস্তুতস্তীরমপশ্যমিষুণা হৃদি।
রিনির্ভিন্নং গতপ্রাণং শযানং ভুরি তাপসম্ ॥ 2.64.16 ॥

ততস্তস্যৈৱ রচনাদুপেত্য পরিতপ্যতঃ।
স মযা সহসা বাণ উদ্ধৃতো মর্মতস্তদা ॥ 2.64.17 ॥

স চোদ্ধৃতেন বাণেন সহসা স্বর্গমাস্থিতঃ।
ভগরন্তারুভৌ শোচন্নকারিতি রিলপ্য চ ॥ 2.64.18 ॥

অজ্ঞানাদ্ ভরতঃ পুত্রঃ সহসাভিহতো মযা।
শেষমেরং গতে যৎ স্যাৎ তৎ প্রসীদতু মে মুনিঃ ॥ 2.64.19 ॥

স তচ্ছুৎরা রচঃ ক্রুরং মযা তদঘশংসিনা।
নাশকৎ তীব্রমায়াসং স কর্তুং ভগরানৃষিঃ ॥ 2.64.20 ॥

স বাষ্পপূর্ণরদনো নিঃশ্বরসন্ শোকমূর্চ্ছিতঃ।
মামুরাচ মহাতেজাঃ কৃতাঞ্জলিমুপস্থিতম্ ॥ 2.64.21 ॥

যদ্যেতদশুভং কর্ম ন স্ম মে কথযেঃ স্বযম্।
ফলেন্মূর্ধা স্ম তে রাজন্ সদ্যঃ শতসহস্রধা ॥ 2.64.22 ॥

ক্ষত্রিযেণ রথো রাজন্ রানপ্রস্থে রিশেষতঃ।
জ্ঞানপূরং কৃতঃ স্থানাচ্চ্যারযেদপি রজ্রিণম্ ॥ 2.64.23 ॥

সপ্তধা তু ভরেন্মূর্ধা মুনৌ তপসি তিষ্ঠতি।
জ্ঞানাদ্ রিসৃজতঃ শস্ত্রং তাদৃশে ব্রহ্মরাদিনি ॥ 2.64.24 ॥

অজ্ঞানাদ্ধি কৃতং যস্মাদিদং তে তেন জীরসে।
অপি হকুশলং ন স্যাদ্ রাঘরাণাং কুতো ভরান্ ॥ 2.64.25 ॥

নয নৌ নৃপ তং দেশমিতি মাং চাভ্যভাষত।
অদ্য তং দ্রষ্টুমিচ্ছারঃ পুত্রং পশ্চিমদর্শনম্ ॥ 2.64.26 ॥

রুধিরেণারসিক্তাঙ্গং প্রকীর্ণাজিনরাসসম্।
শযানং ভুরি নিঃসংজ্ঞং ধর্মরাজরশং গতম্ ॥ 2.64.27 ॥

অথাহমেকস্তং দেশং নীৎরা তৌ ভৃশদুঃখিতৌ।
অস্পর্শযমহং পুত্রং তং মুনিং সহ ভার্যযা ॥ 2.64.28 ॥

তৌ পুত্রমাঅনঃ স্পৃষ্টরা তমাসাদ্য তপস্থিনৌ।
নিপেততুঃ শরীরেহস্য পিতা চৈনমুরাচ হ ॥ 2.64.29 ॥

নাভিরাদযসে মাদ্য ন চ মামভিভাষসে।
কিং চ শেষে তু ভূমৌ ৎরং রৎস কিং কুপিতো হ্যসি ॥ 2.64.30 ॥

নন্রহং তেহপ্রিযঃ পুত্র মাতরং পশ্য ধার্মিকীম্।
কিং চ নালিঙ্গসে পুত্র সুকুমার রচো রদ ॥ 2.64.31 ॥

কস্য রা পররাত্রেহং শ্রোষ্যামি হৃদযঙ্গমম্।
অধীযানস্য মধুরং শাস্ত্রং রান্যদ্ বিশেষতঃ ॥ 2.64.32 ॥

কো মাং সঙ্ক্যামুপাসৈয়র স্নাত্ৱা হৃতহৃতাশনঃ।
স্নাঘযিষ্যত্যুপাসীনঃ পুত্রশোকভর্যাদিতম্ ॥ 2.64.33 ॥

কন্দমূলফলং হ্ৱরা যো মাং প্রিযমিরাতিথিম্।
ভোজযিষ্যত্যকর্মণ্যমপ্রগ্রহমনাযকম্ ॥ 2.64.34 ॥

ইমামক্কাং চ বৃদ্ধাং চ মাতরং তে তপস্বিনীম্।
কথং পুত্র ভরিষ্যামি কৃপণাং পুত্রগর্ধিনীম্ ॥ 2.64.35 ॥

তিষ্ঠ মা মা গমঃ পুত্র যমস্য সদনং প্রতি।
শ্ৱেৱা মযা সহ গন্তাসি জনন্যা চ সমেধিতঃ ॥ 2.64.36 ॥

উভারপি চ শোকার্ভারনাথৌ কৃপণৌ রনে।
ক্ষিপ্রমের গমিষ্যারস্ত্ৱযা হীনৌ যমক্ষযম্ ॥ 2.64.37 ॥

ততো রৈরস্বতং দৃষ্টৱা তং প্ররক্ষ্যামি ভারতীম্।
ক্ষমতাং ধর্মরাজো মে বিভূযাং পিতরারযম্ ॥ 2.64.38 ॥

দাতুমর্হতি ধর্মাৎৱা লোকপালো মহাযশাঃ।
ঐদৃশস্য মমাক্ষয্যামেকামভযদক্ষিণাম্ ॥ 2.64.39 ॥

অপাপোহসি যথা পুত্র নিহতঃ পাপকর্মণা।
তেন সত্যেন গচ্ছাশু যে লোকাস্ত্ৱযোধিনাম্ ॥ 2.64.40 ॥

যাং হি শূরা গতিং যান্তি সঙ্গ্রামেশ্বরনিরর্তিনঃ।
হতাস্ত্রভিমুখাঃ পুত্র গতিং তাং পরমাং ব্রজ ॥ 2.64.41 ॥

যাং গতিং সগরঃ শৈব্যো দিলীপো জনমেজযঃ।
নহ্ষো ধুকুমারশ্চ প্রাপ্তাস্তাং গচ্ছ পুত্রক ॥ 2.64.42 ॥

যা গতিঃ সর্ভভূতানাং স্বাধ্যায়াং তপসশ্চ যা।
ভূমিদস্যাহিতাশ্চ একপত্নীব্রতস্য চ ॥ 2.64.43 ॥

গোসহস্রপ্রদাতৃণাং গুরুসেরাভূতামপি।
দেহন্যাসকৃতাং যা চ তাং গতিং গচ্ছ পুত্রক ॥ 2.64.44 ॥

ন হি ঐরস্মিন্ কুলে জাতো গচ্ছত্যকুশলাং গতিম্।
স তু যাস্যতি যেন ঐরং নিহতো মম বান্ধবঃ ॥ 2.64.45 ॥

এরং স কৃপণং তত্র পর্যদেরযতাসকৃৎ।
ততোহস্মৈ কর্তুমুদকং প্রবৃত্তঃ সহ ভার্যযা ॥ 2.64.46 ॥

স তু দির্যেন রূপেণ মুনিপুত্রঃ স্বকর্মভিঃ।
স্বর্গমধ্যারুহং ক্ষিপ্রং শক্রেণ সহ ধর্মরিৎ ॥ 2.64.47 ॥

আবভাষে চ তো বৃদ্ধৌ শক্রেণ সহ তাপসঃ।
আশ্রস্য চ মুহূর্তং তু পিতরং বাক্যমব্রবীৎ ॥ 2.64.48 ॥

স্থানমস্মি মহৎ প্রাপ্তো ভরতোঃ পরিচারণাৎ।
ভরন্তারপি চ ক্ষিপ্রং মম মূলমুপৈষ্যথঃ ॥ 2.64.49 ॥

এরমুক্ছ্বা তু দির্যেন রিমানেন রপুষ্মতা।
আরুরোহ দিরং ক্ষিপ্রং মুনিপুত্রো জিতেন্দ্রিযঃ ॥ 2.64.50 ॥

স কৃৎরাথোদকং তুর্গং তাপসঃ সহ ভার্যযা।
মামুরাচ মহাতেজাঃ কৃতাঞ্জলিমুপস্থিতম্ ॥ 2.64.51 ॥

অদৈর জহি মাং রাজন্ মরণে নাস্তি মে র্যথা।
যঃ শরৈণৈকপুত্রং মাং ঞ্জমকার্ষীরপুত্রকম্ ॥ 2.64.52 ॥

ঞ্জযাপি চ যদজ্ঞানান্নিহতো মে স বালকঃ।
তেন ঞ্জামপি শল্লেহহং সুদুঃখমতিদারুণম্ ॥ 2.64.53 ॥

পুত্রর্যসনজং দুঃখং যদেতন্মম সাম্প্রতম্।
এরং ঞ্জং পুত্রশোকেন রাজন্ কালং করিষ্যসি ॥ 2.64.54 ॥

অজ্ঞানাত্তু হতো যস্মাৎ ক্ষত্রিয়েণ ঞ্জয়া মুনিঃ।
তস্মাৎ ঞ্জাং নারিশত্যাশু ব্রহ্মহত্যা নরাধিপ ॥ 2.64.55 ॥

ঞামপ্যেতাদৃশো ভারঃ ক্ষিপ্রমের গমিষ্যতি।
জীরিতান্তকরো ঘোরো দাতারমির দক্ষিণাম্ ॥ 2.64.56 ॥

এরং শাপং মযি ন্যস্য ঝিলপ্য করুণং বহু।
চিতামারোপ্য দেহং তন্নিথুনং স্বর্গমভ্যযাৎ ॥ 2.64.57 ॥

তদেতচ্চিত্তযানেন স্মৃতং পাপং মযা স্বযম্।
তদা বাল্যাৎ কৃতং দেরি শব্দরেধ্যনুকর্ষণা ॥ 2.64.58 ॥

তস্যায়ং কর্মণো দেরি ঝিপাকঃ সমুপস্থিতঃ।
অপথ্যৈঃ সহ সন্তুক্তে র্যাধিরন্নরসে যথা ॥ 2.64.59 ॥

তস্মান্নামাগতং ভদ্রে তস্যোদারস্য তদ্ রচঃ।
ইত্যুকত্বা স রুদংস্রস্তো ভার্যামাহ তু ভূমিপঃ ॥ 2.64.60 ॥

যদহং পুত্রশোকেন সন্ত্যজিষ্যামি জীরিতম্।
চক্ষুর্ভ্যাং ঞ্জাং ন পশ্যামি কৌসল্যে ঞ্জং হি মাং স্পৃশ ॥ 2.64.61 ॥

যমক্ষযমনুপ্রাপ্তা দ্রক্ষ্যন্তি নহি মানরাঃ।
যদি মাং সংস্পৃশেদ্ রামঃ সকৃদন্নারভেত রা ॥ 2.64.62 ॥

ধনং রা যৌররাজ্যং রা জীরেযমিতি মে মতিঃ।
ন তন্মে সদৃশং দেরি যন্মযা রাঘরে কৃতম্ ॥ 2.64.63 ॥

সদৃশং তত্তু তসৈর যদনেন কৃতং মযি।
দুর্ভুতমপি কঃ পুত্রং ত্যজেদ্ ভুরি রিচক্ষণঃ ॥ 2.64.64 ॥

কশ্চ প্রব্রাজ্যমানো রা নাসূযেৎ পিতরং সুতঃ।
চক্ষুষা ংরাং ন পশ্যামি স্মৃতির্মম রিলুপ্যতে ॥ 2.64.65 ॥

দুতা রৈরস্বতসৈতে কৌসল্যে ংরযস্তি মাম্।
অতস্তু কিং দুঃখতরং যদহং জীরিতক্ষযে ॥ 2.64.66 ॥

নহি পশ্যামি ধর্মজ্ঞং রামং সত্যপরাক্রমম্।
তস্যাদর্শনজঃ শোকঃ সুতস্যাপ্রতিকর্মণঃ ॥ 2.64.67 ॥

উচ্ছোষযতি রৈ প্রাণান্ রারি স্তোকমিরাতপঃ।
ন তে মনুষ্যা দেরাস্তে যে চারুশুভকুণ্ডলম্ ॥ 2.64.68 ॥

মুখং দ্রক্ষ্যন্তি রামস্য রর্ষে পঞ্চদশে পুনঃ।
পদ্বপত্রেক্ষণং সুক্র সুদংষ্ট্রং চারুনাসিকম্ ॥ 2.64.69 ॥

ধন্যা দ্রক্ষ্যন্তি রামস্য তারাধিপসমং মুখম্।
সদৃশং শারদস্যেন্দোঃ ফুল্লস্য কমলস্য চ ॥ 2.64.70 ॥

সুগন্ধি মম রামস্য ধন্যা দ্রক্ষ্যন্তি যে মুখম্।
নিবৃত্তরনরাসং তমযোধ্যাং পুনরাগতম্ ॥ 2.64.71 ॥

দ্রক্ষ্যন্তি সুখিনো রামং শুক্রং মার্গগতং যথা।
কৌসল্যে চিত্তমোহেন হৃদযং সীদতেতরাম্ ॥ 2.64.72 ॥

বেদযে ন চ সংযুক্তাঞ্শব্দস্পর্শরসানহম্।
 চিত্তনাশাদ্ রিপদ্যন্তে সর্বাণ্যেরেন্দ্রিয়াণি হি।
 ক্ষীণস্নেহস্য দীপস্য সংরক্তা রশ্মযো যথা ॥ 2.64.73 ॥

অযমাত্মভরঃ শোকো মামনাথমচেতনম্।
 সংসাধযতি রেগেন যথা কূলং নদীরযঃ ॥ 2.64.74 ॥

হা রাঘব মহাবাহো হা মমাযাসনাশন।
 হা পিতৃপ্রিয় মে নাথ হা মমাসি গতঃ সুত ॥ 2.64.75 ॥

হা কৌসল্যে ন পশ্যামি হা সুমিত্রে তপস্বিনি।
 হা নৃশংসে মমামিত্রে কৈকেযি কুলপাংসনি ॥ 2.64.76 ॥

ইতি মাতুশ্চ রামস্য সুমিত্রাযাশ্চ সন্নিধৌ।
 রাজা দশরথঃ শোচঞ্জীরিতান্তমুপাগমৎ ॥ 2.64.77 ॥

তথা তু দীনঃ কথযন্ নরাধিপঃ
 প্রিয়স্য পুত্রস্য রিরাসনাতুরঃ।
 গতেহর্ধরাত্রৈ ভৃশদুঃখপীড়িত -
 স্তদা জহৌ প্রাণমুদারদর্শনঃ ॥ 2.64.78 ॥

॥ ইত্যর্ষে শ্রীমদ্রামাযণে রাল্মীকীযে আদিকাৰ্যে
 অযোধ্যাকাণ্ডে চতুঃষষ্টিতমঃ সর্গঃ ॥